

Amts- und Anzeigenblatt der
Stadt Hohenems und der Gemeinden
Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Erscheinungsort & Verlagspostamt,
6845 Hohenems, Einzelpreis € 0,70

136. JAHRGANG | KW 18
Donnerstag, 2. Mai 2024

s'Blättle

HOHENEMS GÖTZIS ALTACH KOBLACH MÄDER



HOMUNCULUS 33
2. – 10. MAI 2024

HOHENEMS

Das 33. Figurentheaterfestival „Homunculus“ erwartet seine Gäste unter dem lebendigen Motto „Planet Homunculus“. Vier Aufführungsorte prägen das neu zusammengestellte Programm, das sowohl im Löwensaal, im Salomon-Sulzer-Saal, im Palasthof sowie zum Abschluss in Doren im Gemeindesaal stattfindet. **Alle Infos und Tickets finden Sie unter www.homunculus.info**

GÖTZIS

Besuchen Sie den Götzner Genussmarkt mit regionalen Produkten.
Jeden Dienstag, 8 – 12 Uhr,
bei der Götzner Kirche

KOBLACH

Staatsmeisterschaft Kombination:
Tanzsport der Extraklasse.
Samstag, 4. Mai 2024, 13 Uhr,
Mittelschule Koblach

ALTACH

„Unendlich positiv“ A-Cappella-Konzert
mit „Zwo3Wir“ des Theaterkreis Altach.
Samstag, 27. April 2024, 19.30 Uhr,
Freitag, 3. Mai 2024, 19.30 Uhr,
Theater im KOM

MÄDER

Kirmes – Markttag.
Freitag, 3. – Sonntag, 5. Mai 2024,
Vorplatz Turnhalle ÖKO-Mittelschule

TAXI



DER TAXIBON
FÜR DIE JUGEND
AMKUMMA UND HOHENEMS!

Für Jugendliche im Alter zwischen 12 und 20 Jahren. Erhältlich bei allen Gemeindeämtern und in den Räumlichkeiten der Offenen Jugendarbeit von Hohenems und Götzis. Pro Monat können fünf Taxibons erworben werden. Jugendliche aus den Gebieten Hohenems Reute und Götzis Berg können monatlich weitere fünf Bons erwerben.

Die Taxibons können in beliebiger Menge (zum Preis von je 3 Euro), unabhängig von der Anzahl der mitfahrenden Gäste, überall und egal von wo Sie nach Hause fahren, in der Zeit von 19 bis 6 Uhr eingesetzt werden. Am Beginn der Fahrt schaltet der Taxifahrer das Taxameter ein. Am Schluss einer Fahrt zieht er den Wert des/der Taxibons ab, den Restbetrag zahlt der Jugendliche.

**Eine Initiative der Stadt Hohenems sowie der Gemeinden amKumma
in Kooperation mit den Taxiunternehmen „Taxi Mathis“ und „Ländletaxi Wüstner“ aus Hohenems,
für den sicheren und flexiblen Transport der Jugendlichen in den Nachtstunden.**

Taxi Mathis: Tel. 05576/73173
Ländletaxi Wüstner: Tel. 0699/13650024



taxi mathis



INHALT

Allgemein	Seite 2
Hohenems	Seite 6
Götzis	Seite 20
Altach	Seite 38
Koblach	Seite 48
Mäder	Seite 54
Anzeigen	Seite 59
Kleinanzeigen	Seite 82

IMPRESSUM

Redaktion

Hohenems: Tel. 05576/7101-1132
Thomas Fruhmann, BA
Celine Moosbrugger
redaktion@hohenems.at
Götzis: Christine Heinzle
Altach: Marc Gächter
Koblach: Johannes Tschohl, BA
Mäder: Sabine Simma
Adressen wie unten

MEDIENINHABER

Stadt Hohenems und
Marktgemeinde Götzis
Verantwortlicher Schriftleiter:
Bürgermeister Dieter Egger
Druck: Vorarlberger Verlagsanstalt
GmbH, Dornbirn

ABGABETERMIN

Abgabeschluss für Inserate ist
jeweils Montag, 17 Uhr.
Bei Feiertagen kann sich der
Annahmeschluss vorverlegen.

ABO + ANZEIGEN

Hohenems: Tel. 05576/7101-0,
Fax DW 1139, Sandra Strammer,
gemeindeblatt@hohenems.at;
Abo: RS Zustellservice,
Tel. 0664/2040400, rs@vol.at
Götzis: Tel. 05523/5986-208,
Christine Heinzle,
gemeindeblatt@goetzis.at
Altach: Tel. 05576/7178-104,
Marc Gächter,
gemeindeblatt@altach.at
Koblach: Tel. 05523/62875-2123,
Fax DW 2138, Johannes Tschohl, BA
gemeindeblatt@koblach.at
Mäder: Tel. 05523/52860-18,
Fax DW 20, Sabine Simma,
gemeindeblatt@maeder.at

Titelfoto: Materialtheater Stuttgart



EDITORIAL

Liebe Blättle-Leser und -Leserinnen!

Und weil unser Planet nur ein Staubkorn im All ist und wenn wir von ihm aus in die Sterne schauen, wir ja weit in die Vergangenheit sehen...

... wie schön, dass Sie auch nach dem Festival das Programm nochmal zur Hand nehmen, um in Erinnerungen zu schwelgen! Hach! Wie war das schön! Wie wohltuend! Wie herzerwärmend! Wir aufregend und inspirierend! Was haben wir getanzt! Gelacht und geweint.

Der Puppenwein floss, und auch die Augen blieben nicht trocken. Ein Hoch auf die Künstler! Und *innen!

Und so ging es auch heuer zu Ende, doch bleiben unvergessliche Momente, die noch lange nachklingen und klingen und klingen und klingen... und leuchten und reisen – durch Raum und Zeit.

Hab Dank, geschätztes Publikum! Gehab Dich wohl und wisse – nach dem Festival ist vor dem Festival – auf ein Neues – ich freu mich auf das nächste, gemeinsame Abenteuer!

Ihre Susi Claus
Künstlerische Leiterin des
Figurentheaterfestivals Homunculus

KALENDER

19. Woche

Sonnen-Aufgang 5.57 Uhr
Sonnen-Untergang 20.39 Uhr

Montag, 6.5.

Gundula, Edbert, Valerian, Heliodor

Dienstag, 7.5.

Gisela, Gernot, Olga, Silke

Mittwoch, 8.5.

Ida, Cäcilia, Rachel, Desiré, Ulrike

Donnerstag, 9.5.

Christi Himmelfahrt; Beatus, Volkmar

Freitag, 10.5.

Antonin, Isidor, Beatrix, Gordian

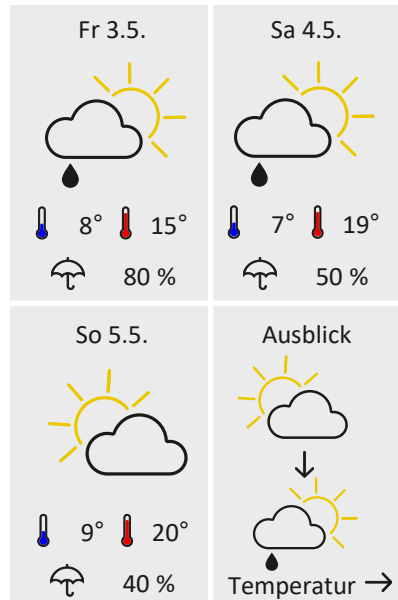
Samstag, 11.5.

Joachim, Jakob, Philipp, Waldbert

Sonntag, 12.5.

Muttertag; Pankrat.; Nereus u. Achilles

DAS WETTER



DER MOND

Abnehmender Mond bis 7. Mai. 8. Mai Neumond. Problemwäsche; Blumen gießen; Obst- und Safttage; Nagelpflege; Obstbaumschnitt; Fenster putzen; Einkochen; Gesichtspackung; Malerarbeiten; Baumschnitt; Pflanzen umtopfen und umsetzen; Mondkur – Abnehmen und Körperpflege;

NOTDIENSTE UND SERVICEINFORMATIONEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST AM WOCHENENDE

Hohenems

Samstag, 4. Mai 2024

Sonntag, 5. Mai 2024

Dr. Gabriele Summer
Hohenems, Graf-Maximilian-Str. 5a
T 05576 74343

Donnerstag, 9. Mai 2024

Dr. Philipp Staples
Hohenems, Nibelungenstraße 10a
T 05576 74058

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Die Ordination ist für dringende Fälle von 10 bis 11 Uhr und von 17 bis 18 Uhr geöffnet.

Samstag, 4. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Werner Feuerstein
Altach, Achstraße 12a
T 05576 75050 oder 0664 9781071

Sonntag, 5. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Peter Holzmann
Götzis, Dr.-A.-Heinzle-Straße 41,
T 05523 51122

Donnerstag, 9. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Tobias Winder
Altach, Schulstraße 2a
T 05576 21331

Sprechstunden für dringende Fälle an Samstagen, Sonn- u. Feiertagen: jeweils von 10 bis 12 Uhr und von 17 bis 18 Uhr

WERKTAGSBEREITSCHAFTSDIENST

Hohenems

Bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes und außerhalb der Ordinationszeit erreichen Sie in der Zeit von 7 – 19 Uhr in dringenden Fällen:

Freitag, 3. Mai 2024

Dr. Maximilian Barta
Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6
T 05576 73303

Montag, 6. Mai 2024

Dr. Martina Kraxner
Graf-Maximilian-Straße 6/4
T 05576 73785

Dienstag, 7. Mai 2024

Dr. Andreas Battlogg
Hohenems, Franz-Michael-Felder-Str. 6
T 05576 73303

Mittwoch, 8. Mai 2024

Dr. Maximilian Barta
Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6
T 05576 73303

Bei Notfällen die Nummer 141 anrufen!

Ordination geschlossen:

Dr. C. Burghard am 3. 5.
Dr. P. Burghard am 3. 5.

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Außerhalb der Ordinationszeiten Ihres Hausarztes wenden Sie sich in dringenden, nicht bis zur nächsten Ordinationszeit Ihres Hausarztes aufschiebbaren, Notfällen an die Nummer 141.

Ordination geschlossen:

Dr. Mayer am 3. 5.
Dr. Längle am 10. 5.
Dr. Hoch am 10. 5.
Dr. Eibensteiner am 10. 5.
Dr. Bayrak am 10. 5.
Dr. Feuerstein am 10. 5.
Dr. Holzmann am 10. 5. bis 24. 5.

ZAHNÄRZTLICHE NOTDIENSTE

Hohenems

Samstag, 4. Mai 2024

Dr. Andrea Foidl
Dornbirn, Grabenweg 8

Sonntag, 5. Mai 2024

Dr. Dietmar Foidl
Dornbirn, Grabenweg 8

Donnerstag, 9. Mai 2024

Dr. Joachim Klien
Dornbirn, Steinebach 13a

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 9 bis 11 Uhr.

Bezirk Feldkirch

Samstag, 4. Mai 2024

Sonntag, 5. Mai 2024

Institut Dr. Burger
Feldkirch, Rheinstraße 13

Donnerstag, 9. Mai 2024

Dr. Kais Alkayed
Feldkirch, Neustadt 11

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 17 bis 19 Uhr.

Nähere Infos auf der Homepage:
<http://vlbg.zahnaerztekammer.at>

APOTHEKEN NACHT- UND BEREITSCHAFTSDIENST

**für Hohenems, Götzis, Altach,
Koblach und Mäder**

Donnerstag, 2. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Apotheke im Messepark, Dornbirn,
Messestraße 2
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87

Freitag, 3. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Oswald-Apotheke, Dornbirn,
Moosmahnstraße 35
A Clessin'sche Stadt- Apotheke,
Feldkirch, Kreuzgasse 22

Samstag, 4. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Fidelis-Apotheke, Feldkirch,
Liechtensteiner Straße 94a
**Zusatzdienst von 8 bis 12 und von
19 bis 8 Uhr:**
Apotheke Kaulfus, Hohenems,
Schloßplatz 5

Zusatzdienst von 17 bis 19 Uhr:

Vorderland Apotheke, Sulz,
Müsinenstraße 50

Sonntag, 5. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Salvator-Apotheke, Dornbirn,
Marktstraße 52
Marien-Apotheke, Rankweil, Schleife 11
**Zusatzdienst von 10 bis 12 und von
17 bis 19 Uhr:**
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28

Montag, 6. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Stadtapotheke, Dornbirn,
Marktstraße 3
Vinomna-Apotheke, Rankweil,
Stiegstraße 23
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr
Braun-Apotheke, Lustenau,
Maria-Theresien-Straße 13
A Clessin'sche Stadt- Apotheke,
Feldkirch, Kreuzgasse 22

Dienstag, 7. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Apotheke im Hatlerdorf, Dornbirn,
Hatlerstraße 25
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28

Mittwoch, 8. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Nibelungen-Apotheke, Hohenems,
Kaulbachstraße 5
Zusatzdienst von 18 bis 18.30 Uhr:
Marien-Apotheke, Rankweil, Schleife 11

Donnerstag, 9. Mai 2024

**Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:**

Apotheke im Messepark, Dornbirn,
Messestraße 2
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87

www.apothekerkammer.at

SONNTAGSDIENST DER HAUSKRANKEN- PFLEGE

Für Hohenems

Samstag, 4. Mai 2024

**Sonntag, 5. Mai 2024
jeweils von 7 bis 11 Uhr**

Hohenems
KPV Hohenems, T 05576 42431

**Für Götzis, Altach, Koblach
und Mäder**

Sonntag, 5. Mai 2024,

jeweils 8 bis 10 Uhr
Kummenbergregion:
KPV Altach, T 0699 11818387

Donnerstag, 9. Mai 2024,

jeweils 8 bis 10 Uhr
Kummenbergregion:
HKP Götzis, T 0660 8937040
KPV Altach, T 0699 11818387
KPV Koblach/Mäder, T 0676 836284121

NOTFALL- TELEFONNUMMERN

Feuerwehr:	122
Rettung:	144
Polizei:	133
€-Notruf:	112
Bergrettung:	140
Gesundheitsberatung:	1450
Telefonseelsorge	142
Vergiftungs-Information:	01 406-4343

Trotz genauer Kontrollen unserer Mitarbeiter kann es auch nach Redaktionsschluss noch zu Verschiebungen bei Öffnungs- und Urlaubszeiten kommen. Deshalb bitten wir Sie, sich bei Bedarf online über die exakten Ärzte- und Apothekennotdienste zu informieren.

Alle Angaben sind ohne Gewähr!

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Dienstbereitschaft laut telefonischer Auskunft bei Ihrem Tierarzt.

REDAKTIONELLE BEITRÄGE

Um einen besseren Lesefluss zu gewährleisten, verzichten die Redaktionen auf genderspezifische Formulierungen sowie die Nennung akademischer Titel. Werden mehrere Personen angesprochen, bezieht sich die Mehrzahlform auf alle Geschlechter.

INSERATE

Für den Inhalt und die Richtigkeit der eingesandten Inserate sind ausschließlich die Inserenten verantwortlich.

OFFENE STELLEN IN DER FERIEN- UND NEBENJOBBÖRSE

Der Sommer naht und mit ihm die Pläne für die Feriengestaltung. Viele möchten die Urlaubskasse mit einem Feri-job aufbessern.

„In der aha-Ferienjobbörse sind derzeit über 120 Inserate freigeschalten“, rät

Sarah Svoboda vom aha. Öfters reinschauen lohnt sich, da die Ferien- und Nebenjobbörse laufend aktualisiert wird. Wer kurzfristig noch Jobs für den Sommer zu vergeben hat, kann diese dort kostenlos eintragen.



Offene Stellen sind unter www.aha.or.at/ferienjobs zu finden.

FINANZIERUNG VON HÄUSLICHER PFLEGE UND HEIMAUFENTHALT

Pflege zu Hause und im Heim ist immer mit Kosten verbunden. Am Montag, dem 13. Mai 2024, um 19 Uhr findet hierzu bei freiem Eintritt ein Vortrag mit Brigitte Lederle von der Abteilung Soziales der BH Dornbirn im Pfarrsaal St. Karl in Hohenems statt.

Sie erhalten darin folgende Informationen:

- Alles rund ums Pflegegeld
- Finanzierung eines Heimaufenthaltes
- Kostenbeiträge der Angehörigen
- Kurzzeitpflege (Urlaubs- und Übergangspflege)

- Finanzierung einer 24-Stunden-Betreuung

Diese Veranstaltung richtet sich an interessierte Personen, die selbstwirksam aktiv etwas für eine gute Lebensqualität und Eigenständigkeit im Alter tun möchten.

Auskünfte:

- Caremanagement der Stadt Hohenems, Tel. 05576/7101-1225
- Mobiler Hilfsdienst, Tel. 0664/9161710



Weiteren Veranstaltungen im Rahmen von „Pflege im Gespräch“ unter www.connexia.at

KOHLENMONOXID – DIE GERUCHLOSE GEFAHR

Kohlenstoffmonoxid (CO, gebräuchlich Kohlenmonoxid) ist ein Atemgift, das man nicht riechen, schmecken und sehen kann.

Es kann sich unbemerkt in geschlossenen Räumen ansammeln und innerhalb kürzester Zeit zum Tode führen. Vergiftungen mit Kohlenmonoxid sind die häufigsten Gasvergiftungen in Österreich. Bei uns im Ländle werden durchschnittlich alle zwei Monate Einsatzkräfte zu einem Fall gerufen. Schon durch einfache Sicherheitsmaßnahmen können Unfälle verhindert werden.

Wie entsteht Kohlenmonoxid und wann besteht Gefahr?

Kohlenmonoxid ist durch seine geruch- und farblose Eigenschaft für uns Menschen nicht zu erkennen. Es entsteht bei unvollständigen Verbrennungsvorgängen von kohlenstoffhaltigen Substanzen (z. B. Holz, Öl, Erdgas) ohne genügend Sauerstoff. Gefährlich wird es aber nur in geschlossenen Räumen.

Achtung: Man braucht keine direkten Berührungspunkte, um gefährdet zu sein, da das Gas auch Wände und Decken durchdringen kann.

Weitere Infos unter www.sicheresvorarlberg.at



Montage eines Kohlenmonoxid-Melders

FORTSETZUNG DER GRENZÜBERSCHREITENDEN ZUSAMMENARBEIT



Das Agglomerationprogramm vierter Generation ist auf Schiene, jetzt geht es mit der fünften weiter. Neben den laufenden Verkehrsthemen werden die Schwerpunkte auf die Erarbeitung von Strategien zur Klimawandelanpassung sowie der Maßnahmenentwicklungen im Bereich Siedlung sowie Arbeits- und Betriebsgebiete gelegt. Im St. Galler und Vorarlberger Rheintal wohnen über 340.000 Personen. Rund 150.000 Beschäftigte arbeiten in den ansässigen Betrieben. Mit der Agglokonferenz startet gleichzeitig die Anhörungsphase bei den Mitgliedern. Das AP5 soll im Herbst 2024 zur öffentlichen Stellungnahme aufliegen und im darauffolgenden Jahr 2025 beim Schweizer Bund eingereicht werden. An der Konferenz, die diesmal im Hohenemser Löwensaal stattfand, betei-

ligten sich Vertreter aus Politik und Verwaltung des Kantons St. Gallen, des Landes Vorarlberg und insbesondere der Gemeinden aus dem St. Galler und dem Vorarlberger Rheintal sowie unterschiedlichste Interessensvertretungen.

Agglomeration Rheintal

Der Verein Agglomeration Rheintal wurde 2016 als Ergebnis eines grenzüberschreitenden Zusammenarbeitsprozesses gegründet. Hauptziel ist es, die Zusammenarbeit im Bereich der Verkehrs-, Siedlungs- und Freiraumplanung durch konkrete Umsetzungsmaßnahmen zu intensivieren. Der Verein ist landesübergreifend organisiert und ermöglicht eine strukturierte und enge Zusammenarbeit zwischen dem Kanton St. Gallen und dem Land Vorarlberg



Weitere Infos unter www.agglomeration-rheintal.org

über die Gemeinden Altach, Altstätten, Au, Balgach, Berneck, Diepoldsau, Eichberg, Feldkirch, Gaißau, Götzis, Höchst, Hohenems, Koblach, Lustenau, Mäder, Marbach, Meiningen, Oberriet, Rankweil, Rebstein, Rüthi, St. Margrethen und Widnau.

Erfahre mehr über die Zukunft des Klimas in unserer Region. Die Rheintalgemeinden **Altach, Fußach, Gaißau, Götzis, Höchst, Hohenems, Koblach** und **Mäder** laden dich sehr herzlich ein, Teil unserer Klimawandel-Anpassungsmodellregion „KLAR! am Rhein“ zu werden.

Meteorologe und Klimaforscher **Andreas Jäger** nimmt uns mit in die Welt der Klimaveränderungen, Wetterextreme und Zukunftsaussichten.

Sei dabei, um wertvolle Einblicke zu gewinnen und über Lösungsansätze zu diskutieren.

Andreas Jäger im Dialog mit: **Markus Niedermaier** (Land Vorarlberg), **Christa Mengl** (KLAR! Feldkirch Vorderland), **Sophie Wegmann** (KLAR! am Rhein) sowie den Bürgermeistern der Region.

KLAR! am Rhein Aufaktveranstaltung

- Datum: 2.5.2024
- Ort: Riverside, Rheinauen, 6845 Hohenems
- Uhrzeit: Beginn 16.30 Uhr
- Anreise: per Rad (Rhein Route) oder per Shuttle-Bus von Fußach-Höchst-Hohenems
Für weitere Informationen besuche klaramrhein.at
- Anmeldung: die Veranstaltung ist öffentlich und kostenlos mit der Bitte um vorherige Anmeldung unter info@klaramrhein.at



Meteorologe und Klimaforscher
Andreas Jäger



Info@klaramrhein, klaramrhein.at
KLAR! am Rhein,
Werben 9, 6842 Koblach



VERANSTALTUNGS- VORSCHAU

Kirmes

Vorplatz Turnhalle
ÖKO-Mittelschule
03. Mai bis 05. Mai 2024
12.00 Uhr

Kulturvorstellung: Schamanen aus Nepal

Alamannen Museum
03. Mai bis 05. Mai 2024
14.00 Uhr

Äffchen Ferdinand freut sich auf den Muttertag

Bücherei Mäder
Buch & mehr
03. Mai 2024
14.30 bis 16.30 Uhr

Meisterschaftsspiel des FC Mäder

Fußballplatz Mäder
03. Mai 2024
19.15 Uhr

Tag der Blasmusik

Mäder
05. Mai 2024
07.30 Uhr

Familienimpulse MOBIL

Vorplatz Betreubares
Wohnen
05. Mai 2024
14.00 bis 16.00 Uhr

Jassnachmittag

Betreubares Wohnen
07. Mai 2024
14.00 bis 17.00 Uhr

Kostenlose notarielle Beratung

Gemeindeamt Mäder
07. Mai 2024
17.00 bis 19.00 Uhr

AMTLICHE INFORMATION

UNVERMEIDLICHE STRASSENSPERRE L55

Wegen der Belagserneuerung auf der L55, zwischen Spar Schöpfer und der Raiffeisenbank Mäder, wird am Montag, den 13. Mai 2024, die Neue Landstraße untertags bei laufendem Verkehr abgefräst.

Ab Montag, den 13. Mai 2024, 18 Uhr, bis Dienstag, den 14. Mai 2024, 9 Uhr, wird dieser Bereich komplett gesperrt, sodass die Asphaltierungsarbeiten durchgeführt werden können. Der Landbus wird von Montag, den 13. Mai 2024 von 18 Uhr bis Dienstag, den 14. Mai 2024 um 9 Uhr die Haltestellen „Stüdlers Mahd“ und „Schule“ nicht anfahren, hier gibt es eine Umleitung über

Schweizerstraße – Rheinstraße. Aus- und Einstiegsmöglichkeiten gibt es bei der Firma Messerle (Haltestelle „Schnabelholz“) und der Haltestelle „GH-Adler“. Der Termin wird bei schlechtem Wetter verschoben.

Bei Fragen wenden sie sich an den Straßenmeister des Landes Vorarlberg, Markus Jandl unter T 0664 6255032 oder den Straßenmeister der Gemeinde Mäder, Herbert Franz unter T 0664 5323705.

Wir danken Ihnen auch in Namen des Landes Vorarlberg für Ihr Verständnis!



GEMEINDE

GEMEINDEAMT AM FENSTERTAG GESCHLOSSEN

Bitte beachten Sie, dass das Gemeindeamt am Fenstertag, Freitag, den 10. Mai 2024, geschlossen bleibt.

Für dringende Angelegenheiten in Bezug auf Wasser, Kanal und Straßenbeleuchtung steht Ihnen jedoch ein Bereitschaftsdienst unter der Nummer 05523 52860-33 zur Verfügung. Wir freuen

uns, Sie ab Montag, den 13. Mai 2024, wieder persönlich und gewohnt zu den üblichen Öffnungszeiten im Gemeindeamt begrüßen zu dürfen. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Der Bürgermeister

GELBER SACK

**Montag, 6. Mai 2024,
ab 6 Uhr**

Die Abholung des Gelben Sackes findet alle vier Wochen (für Wohnanlagen alle 2 Wochen) statt. Achten Sie bitte darauf, dass die Säcke gut sichtbar frühestens



am Vorabend des Abholtages, aber spätestens bis 6 Uhr am Abholtag am Straßenrand bereitgestellt sind. In Gelben Säcken dürfen ausschließlich Kunststoffverpackungen entsorgt werden. Widerrechtliche Entsorgungen müssen zur Anzeige gebracht werden.

SOZIALES

JASSNACHMITTAG

**Dienstag, 7. Mai 2024,
14 bis 17 Uhr,
Mehrzweckraum Betreubares Wohnen.**

Jede und Jeder ist herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf zahlreiche bekannte

und neue Gesichter! Kostenlos und ohne Anmeldung!



BÜRGERSERVICE

NOTARIELLE ERSTBERATUNG

**Dienstag, 7. Mai 2024
17 bis 19 Uhr
Gemeindeamt Mäder**



Notar Mag. Thomas Huf, LL.M. aus Götzis, bietet eine kostenlose notarielle Erstberatung an. Bitte melden Sie sich vorab telefonisch im Gemeindeamt unter T 05523 52860 an.

BÜRGERSERVICE

KOSTENLOSE RECHTSBERATUNG

**Mittwoch, 8. Mai 2024,
18 bis 19 Uhr
Gemeindeamt Mäder**



Bei der kostenlosen Rechtsberatung steht Ihnen ein Anwalt aus der Kanzlei Giesinger, Ender, Eberle & Partner, für rechtliche Fragen zur Verfügung. Wir bitten Sie um telefonische Anmeldung im Gemeindeamt T 05523 52860.

Gemeinde Mäder

WWW.MAEDER.AT

Bücherei Mäder Buch & mehr

Spielemonat Mai

Hol dir einen Spielepass bei uns in der Bücherei. Schätze wie viele Spiele-Teile in dem Glas sind. Such dir bei uns ein Spiel aus und spiele es zu Hause mit deiner Familie.

Löse das Rätsel der Extrarunde und gib deinen ausgefüllten Spielepass bei uns in der Bücherei ab.

Mit etwas Glück gewinnst du bei der großen Verlosung einen tollen Preis!

Viel Spaß beim Spielen und Rätsel lösen!

Veranstaltungen im Mai

Äffchen Ferdinand und der Muttertag

3.5.2024 von 14:30 bis 16:30 Uhr
ohne Anmeldung

Lesegenuss für 60plus

29.5.2024 von 14:00 bis 16:00 Uhr
mit Anmeldung

Vorankündigung

Am 9.5.2024 (Feiertag) und am 12.5.2024 (Muttertag) bleibt die Bücherei geschlossen.

Bücherei Mäder

05523 64007-40
www.bibliothek.maeder.at

unsere Öffnungszeiten

Dienstag	8.00–11.30 Uhr 17.30–19.30 Uhr
Donnerstag	15.30–19.30 Uhr
Freitag	8.00–11.30 Uhr
Sonntag	9.30–11.30 Uhr

An Feiertagen bleibt die Bücherei geschlossen.



MÄDER ENTDECKEN

Wo sind...?

PV-Anlagen der Gemeinde

Die Gemeinde Mäder hat sich im Frühjahr 2023 auf den Weg zur „+Sonnenenergiegemeinde 2030“ gemacht. Durch einen systematischen Ausbau von PV-Anlagen auf den eigenen Gebäuden soll bis 2030 bilanziell mehr Sonnenstrom produziert werden, als in allen gemeindeeigenen Gebäuden und Infrastrukturanlagen verbraucht wird. Mit Stand Ende 2023 kann bereits mehr als 55% des Strombedarfs durch die PV-Anlagen erzeugt werden.



PV-Anlagen im Zentrum auf einen Blick

Auflistung der PV-Anlagen in Mäder

- ÖKO - Mittelschule Turnhalle
- ÖKO - Mittelschule
- Volksschule
- Kindergarten Brühl
- Gemeindeamt
- Feuerwehr Fahrzeughalle
- Feuerwehr Hauptgebäude
- Bauhof Hauptgebäude
- Bauhof Nebengebäude
- Tennisclub Mäder
- Fußballclub Mäder
- Vereinsheim
- J.J.Ender-Saal

Kurzinformation über die PV-Anlagen

Auf dem Dach der Turnhalle der ÖKO-Mittelschule befindet sich unsere älteste Photovoltaikanlage, die im Jahr 1998 erbaut und 2012 erweitert wurde. Weitere Informationen zu unseren PV-Anlagen finden Sie auf unserer Website unter der PV-Anlagen Galerie.



Sonnenschein kaufen

Setzen Sie ein Zeichen und zeichnen Sie einen Sonnenschein um EUR 75,00. Der Erlös aus der Stromproduktion kommt einem Fonds der Gemeinde Mäder zur Förderung, Information und Weiterverbreitung der Photovoltaik-Technologie zugute. Indem Sie eine Sonnenscheinaktie erwerben, erhalten Sie eine persönliche Einladung zu unserem jährlichen Sonnenfest sowie Freibons.

KONTAKTDATEN

Gemeinde Mäder
Alte Schulstraße 7



Andreas Müller
Umwelt-, Energie- und Baumanagement
Tel.: +43 5523 52860-16
E-Mail: andreas.mueller@maeder.at

VEREINSMEISTERSCHAFT DER TS MÄDER

Am vergangenen Samstag, den 27. April 2024, fand die Vereinsmeisterschaft der Turnerschaft Mäder in der Turnhalle der ÖKO-MS Mäder statt.

120 Turner und Turnerinnen freuten sich darauf zu zeigen, was sie mit viel Ehrgeiz und Durchhaltevermögen im Training gelernt haben. Für einige war es der erste Wettkampf und so war neben dem Spaß auch ein wenig Nervosität mit dabei. An den Geräten Boden, Balken/Barren, Minitrampolin, Reck und Sprung wurde den Eltern, Großeltern, Geschwistern, Freunden und Bekannten das Turnkönnen gezeigt. Im ersten Durchgang, der um 9.30 Uhr startete, turnten die Gruppen Leistung 2, Leistung 3, Geräteturnen sowie die Jungs JG 2016 der Leistung 1. Um 13.30 Uhr waren dann die Gruppen Basis 1, Basis 2, die Jungs JG 2017 der Leistung 1 sowie alle Mädchen der Leistung 1 an der Reihe. Anschließend begeisterten die Gruppen Kreativer Kindertanz, Dance Fun und Batiburillo Dance mit ihren Auftritten das Publikum. Die Leistungen konnten sich sehen lassen, alle gaben ihr Bestes und wurden mit einer Medaille belohnt. Zusätzlich gab es für alle Turnerinnen und Turner ein Springseil. Den Titel als Vereinsmeisterin erturnte



sich Lara Jakoubek mit 96,75 Punkten. Lino Thoma wurde mit 90 Punkten Vereinsmeister. Die Turnerschaft Mäder gratuliert allen Kindern herzlich zu ihren ausgezeichneten Leistungen und bedankt sich bei allen fleißigen Helfern, Kuchenbäckern und Trainern, die bei der Vereinsmeisterschaft mitgewirkt haben. Fotos und Siegerlisten sind auf der Homepage der TS Mäder.

Nach dieser gelungenen Veranstaltung ist die Vorfreude auf das kommende 33-Jahr-Jubiläum sehr groß! Am 5. und 6. Juli findet das 2-tägige Fest mit drei Gala's, vielen Highlights und Livemusik statt. Alle Infos unter www.ts-maeder.at.



Lara Jakoubek und Lino Thoma

FUNDAMT

Gefunden:

blaue Fleecejacke, Marke "sports", Gr. 2XL (Ordination Dr. Bayrak) schon seit mehreren Wochen liegengeblieben

Sie haben etwas verloren?
Werfen Sie doch einen Blick auf www.fundamt.gv.at.

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Freitag, 3. Mai

7.30 Uhr Rosenkranz
8 Uhr Eucharistiefeier
Im Anschluss an die 8-Uhr-Eucharistiefeier besuchen wir die uns gemeldeten Pfarrangehörigen und bringen ihnen die Kommunion.

Samstag, 4. Mai

14.30 Uhr Trauung
18 Uhr Maiandacht in der Rochus-Kapelle

Sonntag, 5. Mai –

6. Sonntag der Osterzeit

10 Uhr Eucharistiefeier
Musikalische Gestaltung:
Bürgermusik Mäder (100 Jahre Vorarlberger Blasmusikverband)
Nach dem Gottesdienst laden die Minis herzlich zu einem Kuchenverkauf bzw. zum Sonntagskaffee in unser Pfarrzentrum ein. Die Einnahmen kommen der geplanten Reise nach Assisi zugute. Auf euer Kommen freuen sich die Minis.

14.30 Uhr Tauffeier
18 Uhr Eucharistiefeier
Die Kollekten kommen der Caritas-Frühjahrssammlung „Hilfe für Menschen in Not in Vorarlberg“ zugute.

Dienstag, 7. Mai

19 Uhr Treffpunkt bei unserer Pfarrkirche
Anschließend Bittgang zur Rochus-Kapelle
19.30 Uhr Eucharistiefeier in der Rochus-Kapelle

**Donnerstag, 9. Mai –
Christi Himmelfahrt**
8.30 Uhr Eucharistiefeier
14 Uhr Bittprozession

Samstag, 11. Mai
18 Uhr Maiandacht in
der Rochus-Kapelle

**Sonntag, 12. Mai –
7. Sonntag der Osterzeit / Muttertag**
10 Uhr Familiengottesdienst
Kein Sonntagskaffee!
18 Uhr Eucharistiefeier

Das Ewige Licht für die Woche vom 5. bis 12. Mai 2024 wurde im Gedenken an Frau Rosa Reisinger-Böckle von der Familie gespendet und im Gedenken an Herrn Kurt Längle zum Todestag am 9. Mai 2021 von der Familie gespendet.

Pfarramt: Susi Übelher
MO 9 bis 11 Uhr
DI 9 bis 11 Uhr
DO 17 bis 19 Uhr
T + 43 (0)5523 62166
pfarramt.maeder@utanet.at
www.pfarre-maeder.at

Pfarrmoderator Romeo Pal
T + 43 (0)676 832408185
romeo.pal@utanet.at

Pastoralassistentin Theresa Wegan
(bis einschließlich 6. Mai im Urlaub)
T + 43 (0)676 832408324
theresa.wegan@koblach-maeder.at

VEREINSANZEIGER

Kneipp-Aktiv-Club Mäder

Alle, die Freude an der Bewegung haben, laden wir herzlich ein, mit uns zu radeln oder mit uns zu wandern. Wir treffen uns zum Wandern (ca. 2 Stunden) am Montag, 6. Mai 2024, um 14 Uhr, beim J.J.Ender-Saal bzw. zum Radfahren (ca. 2 Stunden) am Dienstag, 7. Mai 2024, um 18 Uhr bei der Raiba Mäder (nicht bei Regenwetter). Jeder nimmt auf eigene Verantwortung an diesen Veranstaltungen teil.

Obst- und Gartenbauverein Mäder

- Der Kurs über Biologischem Pflanzenschutz findet am Freitag, 3. Mai 2024, um 15 Uhr, ebenfalls im OGV-Schopf statt. Alle Interessierten sind zu diesem Kurs eingeladen. Obmann Josef Waibel gibt gerne sein Fachwissen über den biologischen Pflanzenschutz weiter. Wir freuen uns auf Euer Kommen.
- Jeden Dienstag lädt der Obst- und Gartenbauverein Mäder zum gemütlichen Gartenfrühstück von 8 bis 10 Uhr mit Kaffee, Semmel, Brot, Butter, Marmelade, Käse und Schinken um € 6,- im Vereinsschopf im Alberweg 11, in Mäder ein. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Obst- und Gartenbauvereine der Region amKumma

Am Montag, den 13. Mai 2024, um 18.30 Uhr, findet beim OGV-Altach beim Vereinsschöpfle der Kurs "Ausdünnen bei Spindelbäumen" mit Helmut Carbonare statt. Auch Nichtmitglieder sind willkommen. Keine Kursgebühr!

Pensionistenverband Mäder

- Mittwoch, 8. Mai 2024 Club-Treff im Mehrzweckraum Brühl 3 (Betreubares Wohnen). Das Gastro-Team freut sich auf viele Besucher. Anmeldungen für unseren Ausflug nach Lech (am 15. Mai 2024) werden gerne entgegengenommen.

Schalmeienzug Mäder

Nicht nur unsere Instrumente sind außergewöhnlich, sondern auch unser Zusammenhalt, unsere Feste und unsere internationalen Auftritte im Fasching. Hast DU (männlich, ab 16 Jahren) Interesse, Teil dieser besonderen Truppe zu werden? Alles, was du als Anfänger mitbringen musst, ist Spaß und Freude am Fasching und an der Musik (Notenkenntnisse sind nicht erforderlich), Lust auf gemeinsame Erlebnisse und Bock auf neue Freunde. Wir proben jeden Montag, ab 20 Uhr in unserem Probelokal in Mäder – gegenüber dem J.J. Ender Saal. Komm einfach vorbei. Wenn du uns schon vorher kennenlernen möchtest, schau einfach ins Internet unter www.schalmeien.at oder auf unsere Facebookseite.

Turnerschaft Mäder

- Gratulation an alle Turnerinnen, Turner und Tänzerinnen für die tollen Leistungen bei der Vereinsmeisterschaft. Herzlichen Dank auch an alle TrainerInnen, KuchenbäckerInnen, Sponsoren und fleißigen Helfer, die die Vereinsmeisterschaft zu einem großartigen Event gemacht haben.
- Voranzeige: Am Donnerstag, den 9. Mai 2024, findet in Göfis beim Sportplatz Hofen ein Vergleichswettkampf TURN10 statt. Die TS Mäder startet mit 50 Turnerinnen und Turnern. Start ist um 10 Uhr und die Siegerehrung ca. 14.30 Uhr. Wir wünschen allen Aktiven einen erfreulichen Wettkampf. Ausweichtermin bei Schlechtwetter ist Sonntag, der 12. Mai 2024.

Union Ringerclub Mäder

Unsere Trainingszeiten im Gymnastikraum der VS Mäder sind wie folgt:

- Mo und Mi 17.30 – 18.30 Uhr:
Anfänger + Schüler B (7 – 10 J)
- Mo und Mi 18.30 – 20 Uhr:
Schüler A (11 – 15 Jahre)
- Mo, Mi und Fr 18.30 – 20 Uhr:
U17 und U20
- Di 17 – 18 Uhr:
Ringerkindi (4 – 6 Jahre)